MAGYAR KERESKEDELMI ENGEDÉLYEZÉSI
HIVATAL
KERESKEDELMI HATÓSÁG
IDEGENFORGALMI OSZTÁLY

IKTATÓSZÁM: MKEH-KEH-IFO /00128-006/2014.
ÜGYINTÉZŐ: DÉRI PIROSKA (TEL.: 4585-545)

# HATÁROZAT KIVONATA

A Magyar Kereskedelmi Engedélyezési Hivatal Kereskedelmi Hatóság Idegenforgalmi Osztálya a közigazgatási hatósági eljárás és szolgáltatás általános szabályairól szóló 2004. évi CXL. törvény (továbbiakban: Ket.) 80/A. § (1) bekezdésének i) pontjában előírt kötelezettségének eleget téve, 2014.május 14. napján az alábbi határozat-kivonatot teszi közzé:

Eljáró hatóság megnevezése: Magyar Kereskedelmi Engedélyezési Hivatal
Kereskedelmi Hatóság, Idegenforgalmi Osztály

Határozat száma és tárgya: MKEH-KEH-IFO – 00128-006/2014.
A Tumlare Corporation Hungary Utazásszervező Kft. utazási vállalkozóval szemben pénzbírság kiszabása jogszabálysértés miatt

A határozattal kötelezett neve és székhelye:
Tumlare Corporation Hungary Utazásszervező Kft.
1051 Budapest, Bajcsy-Zsilinszky út 12.)

Jogszabályi rendelkezés megsértésének megállapítása a megsértett jogszabályi rendelkezések megjelölésével:

A Magyar Kereskedelmi Engedélyezési Hivatalról és a mérésügyi és műszaki biztonsági hatóságokról szóló 320/2010. (XII. 27.) Kormányrendelet 7. § (1) és (2) bekezdése, illetve a (3) bekezdés a) pontja szerint a Hivatal kereskedelmi hatóságként jár el az utazásszervező és –közvetítő tevékenység engedélyezésére, bejelentésére, nyilvántartásba vételére irányuló eljárásokban és az azzal kapcsolatos ellenőrzési feladatokban.

Az utazási vállalkozó utazásszervező és –közvetítő tevékenysége vonatkozásában az utazásszervező és –közvetítő tevékenységről szóló 213/1996. (XII.23.) Kormányrendeletben (továbbiakban: **R.**) foglaltak az irányadóak.

**A R** 8. § (6) bekezdése szerint az utazási vállalkozó köteles minden év október 31-éig a következő évre tervezett értékesítési nettó árbevételt, s minden év május 31-éig a megelőző évi tényleges értékesítési nettó árbevételt a Hivatalnak bejelenteni.

A **R.** 8. § (4) bekezdése értelmében, ha a hitelintézettel kötött garanciaszerződés, a biztosítási szerződés megkötésének, illetőleg a pénzbeli letét elhelyezésének évében december 31-éig elszámolt értékesítési nettó árbevétel kevesebb, mint a megelőző évben vagy a (6) bekezdésben meghatározott következő évre tervezett nettó értékesítési árbevétel, akkor a vagyoni biztosíték megállapításánál a legnagyobb árbevételt kell alapul venni.

**R** 8. § (7) bekezdése kimondja, hogy az utazási vállalkozó - szükség esetén - köteles minden év május 31-éig a vagyoni biztosítékot megemelni a hitelintézettel kötött garanciaszerződés, illetve a biztosítási szerződés megkötésének, illetőleg a pénzbeli letét elhelyezésének évében a számvitelről szóló 2000. évi C. törvény szerint elszámolt értékesítési nettó árbevétel alapján irányadó értékhez. Ennek megtörténtét az utazási vállalkozó köteles a Hivatalnak ezen időpontig megfelelően igazolni. A (4) bekezdésben foglaltak ebben az esetben is irányadók.

**R** 8. § (9) bekezdése szerint a vagyoni biztosítéknak minden időszakban fedezetet kell nyújtania a 10. § (1) bekezdésében meghatározott költségekre, előlegekre, illetve díjakra. Ha a tényleges árbevétel 10%-kal több, mint a vagyoni biztosíték alapját képező árbevétel, az utazási vállalkozó köteles öt munkanapon belül a vagyoni biztosíték összegét a tényleges forgalomnak megfelelően módosítani és ennek megtörténtét haladéktalanul a Hivatalnak igazolni.

A fentebb hivatkozott jogszabályi előírások megsértése végett a **R.** 11/A. § (1) és (3) bekezdése értelmében pénzbírság kiszabása mellett döntöttem.

*A határozat* rendelkező részének kivonata:

A Magyar Kereskedelmi Engedélyezési Hivatal Kereskedelmi Hatóság Idegenforgalmi Osztálya (továbbiakban: Hivatal) **Tumlare Corporation Hungary Utazásszervező Kft.** (székhely: 1051 Budapest, Bajcsy-Zsilinszky út 12.,Cg.:12338443-2-41) [továbbiakban: utazási vállalkozó] hatósági ellenőrzése során megállapította, hogy az utazásszervezői tevékenység folytatására vonatkozó előírásokat megsértette, ezért

**121.535,- Ft, azaz százhuszonegyezer - ötszázharmincnöt forint**

**bírság**

**megfizetésére kötelezi.**

A határozat indokolásának kivonata:

A Hivatal 2014. február 3-ai keltezésű értesítésében tájékoztatta az utazási vállalkozót adatszolgáltatáson és helyszíni ellenőrzésen alapuló hatósági ellenőrzés lefolytatásáról. A hatósági vizsgálat célja az volt, hogy megállapítsa, az utazási vállalkozó által a 2013. és 2014. évekre szolgáltatott nemzetközi vagyoni biztosítéka az utazásszervező- és közvetítő tevékenységről szóló 213/1996 (XII. 23.) Kormányrendeletben (továbbiakban: **R.**) foglaltaknak megfelelően került-e megállapításra. A helyszíni ellenőrzésre 2014. február 13-án került sor.

A hatósági ellenőrzés lefolytatását megelőzően tett adatszolgáltatásában az utazási vállalkozó 2013. évre vonatkozóan többször módosította a Hivatal felé előzetesen megküldött vagyoni biztosíték köteles árbevételi összeget, melynek helytálló összegét a Hivatal munkatársai a helyszíni ellenőrzésen és az azt követő újabb adatszolgáltatásban tisztáztak.

(...)

**A helyszíni ellenőrzést követően az utazási vállalkozó 2013. évre vonatkozó vagyoni biztosíték köteles árbevételét 180.255.811,- Ft összegben jelölte meg, mely közel 13%-kal magasabb, mint a tárgyévi vagyoni biztosíték alapjául szolgáló árbevétel.**

A **R.** 8. § (9) bekezdése értelmében, amennyiben a tárgyévi realizált árbevétel 10%-nál nagyobb mértékben haladja meg a tárgyévre szolgáltatott vagyoni biztosíték alapját képező árbevételt, úgy az utazási vállalkozó köteles 5 munkanapon belül a biztosíték összegét hozzáigazítani az irányadó értékhez és ennek megtörténtét a Hivatal felé bejelenteni.

**A vizsgálat során megállapítást nyert, hogy az utazási vállalkozó fent hivatkozott kötelezettségét elmulasztotta teljesíteni.**

A **R.** 8. § (8) bekezdése kimondja, hogy az utazási vállalkozó köteles minden év október 31-éig a Hivatalnak igazolni, hogy rendelkezik az előírt mértékű, a biztosítási szerződés megkötésének évét követő év december 31-éig terjedő időszakra szóló vagyoni biztosítékkal. A (4) bekezdésben foglaltak szerint a biztosítási szerződés megkötésének évében december 31-éig elszámolt értékesítési nettó árbevétel kevesebb, mint a megelőző évben realizált vagy a (6) bekezdésben meghatározott következő évre tervezett nettó értékesítési árbevétel, akkor a vagyoni biztosíték megállapításánál a legnagyobb árbevételt kell alapul venni.

(...)

Ennek értelmében a hatósági vizsgálat során az is megállapítást nyert, hogy az utazási vállalkozó 2014. évre szolgáltatott vagyoni biztosítékát módosítania kell. Ennek megemeléséről az utazási vállalkozó azonnal intézkedett, vagyoni biztosítékát 2014. évre vonatkozóan 200.000.000 Ft vagyoni alappal számítva, 24.000.000,-Ft-ra emelte, az új biztosítási kötvényt a Hivatalhoz megküldte.

A **R.** 11. § (1) bekezdése b) pontja alapján a Hivatal visszavonja az engedélyét annak az utazási vállalkozónak, és ezzel egyidejűleg törli a nyilvántartásból azt az utazási vállalkozót, aki a vagyoni biztosítékkal kapcsolatos kötelezettségét megszegi, vagy a vagyoni biztosíték összegét nem a megfelelő mértékben szolgáltatja, kivéve, ha a kötelezettségszegés kizárólag a **R.** 8. § (8) bekezdésében meghatározott időszakot megelőző évre vonatkozik és az ezt követő időszakban nem kevesebb a szolgáltatott vagyoni biztosíték összege, mint amennyit a jogszabály előír.

A **R.** 11/A. § (1) bekezdése értelmében a Hivatal pénzbírságot szabhat ki, ha az utazási vállalkozó az e rendeletben foglalt rendelkezéseket megsérti. A **R.** 11/A. § (3) bekezdése kimondja, pénzbírság mértéke az utazási vállalkozó által a 8. § (8) bekezdésében meghatározott időszakot megelőző évre szolgáltatott vagyoni biztosíték-összeg és az azon vagyoni biztosíték összeg közötti különbözet legalább 5%-a, de legfeljebb 10%-a, amit erre az időszakra a jogszabály alapján ténylegesen szolgáltatnia kellett volna. Ismételt jogsértés esetén az utazási vállalkozó engedélyét vissza kell vonni.

A fentebb hivatkozott jogszabályi előírások megsértése végett a **R.** 11/A. § (1) és (3) bekezdése értelmében pénzbírság kiszabása mellett döntöttem.

A fenti határozat 2014. május 12. napján jogerőre emelkedett.

Budapest, 2014. május 14.

Katócs Péter
igazgató
(hatósági jogkör gyakorlója)

Magyar Kereskedelmi Engedélyezési Hivatal Kereskedelmi Hatósága

Békés Tamás
főosztályvezető-helyettes
(kiadmányozó)

211.

✉ 1124 Budapest, Németvölgyi út 37-39.; ☎ Tel. szám: 06-1-4585-800 ; 🖷 Fax szám: 06-1-4585-847;
e-mail cím: idegenforgalmio@mkeh.gov.hu ; www.mkeh.hu